

306795-2026 - Kompetizzjoni

Il-Finlandja – Servizzi tar-reklamar u l-marketing – Sivakka-yhtymä - Osallistumispyyntö - Valokuvauksen ja videotuotannon hankinta
OJ S 86/2026 05/05/2026
Avviż tal-kuntratt jew tal-konċessjoni – reġim standard
Servizzi

1. Xerrej

1.1. Xerrej

Isem uffiċjali: Oulun Sivakka Oy

Email: hankinnat@sivakka.fi

Tip legali tax-xerrej: Impriża pubblika, ikkontrollata minn awtorità lokali

Attività tal-awtorità kontraenti: Faċilitajiet ta' akkomodazzjoni u tal-komunità

2. Proċedura

2.1. Proċedura

Titlu: Sivakka-yhtymä - Osallistumispyyntö - Valokuvauksen ja videotuotannon hankinta
Deskrizzjoni: Hankinnan kohteena ovat Sivakka-konsernin (jäljempänä myös "tilaaja") viestinnän, markkinoinnin ja sosiaalisen median tarpeisiin tuotettavat valokuva- ja videotuotantopalvelut. Konsernissa on kolme yhtiötä: Oulun Sivakka Oy, Sivakka-yhtymä Oy ja Oulun Tervatalot Oy. Sopimus solmitaan jokaisen yhtiön kanssa. Hankinta on kaksivaiheinen ja se on jaettu kahteen osakokonaisuuteen: 1) Valokuvauspalvelut 2) Videotuotantopalvelut
Tämä ilmoitus on osallistumispyyntö hankintamenettelyyn. Kaikki hankinnasta kiinnostuneet toimittajat voivat jättää osallistumishakemuksen Cloudia Tarjouspalvelu -portaalin kautta annettuun määräaikaan mennessä. Hakemuksen voi jättää yhteen tai molempiin osakokonaisuuksiin. Osallistumispyyntövaiheessa ehdokkailta ei pyydetä hinta- tai laatusuhteisiin vaikuttavia tietoja. Sopimuskausi on suunniteltu alkavaksi 1.9.2026 ja on kestoltaan kaksi (2) vuotta. Sopimusta on mahdollista jatkaa kahdella optiovuodella. Option käytöstä päättää tilaaja. Osa-aluekohtaisesti valitaan valitaan kaksi palveluntuottajaa.
Identifikatur tal-proċedura: e2fd7150-39b4-489c-ae9-480529ab9533
Identifikatur intern: 599503
Tip ta' proċedura: Ristretta
Il-proċedura hija aċċellerata: le
Elementi prinċipali tal-proċedura: HANKINTAMENETTELY Hankintamenettelynä on rajoitettu menettely. Rajoitetulla menettelyllä tarkoitetaan menettelyä, jossa hankintayksikkö julkaisee hankintailmoituksen ja johon halukkaat toimittajat voivat pyytää saada osallistua. Hankintayksikkö valitsee ehdokkaat tarjouskilpailuun hankintailmoituksessa esitettyjen soveltuvuusvaatimusten ja -arviointiperusteiden mukaisesti. Valituille tarjoajille lähetetään lopullinen tarjouspyyntö, johon he voivat jättää tarjouksen. HANKINTAMENETTELYN KULKU JA ALUSTAVA AIKATAULU 1. Tilaaja julkaisee osallistumispyynnön julkisten hankintojen ilmoituskanava Hilmassa (vko 18). 2. Ehdokkaat voivat esittää hankintaan liittyviä lisäkysymyksiä ilmoitettuun määräaikaan mennessä Tarjouspalvelu.fi -portaalin kautta (vko 21). 3. Osallistumishakemukset tulee jättää annettuun määräaikaan mennessä (vko 23). 2. Hankintayksikkö tarkistaa saapuneet osallistumishakemukset ja ehdokasta koskevat vaatimukset. Kaikki soveltuvuusvaatimukset täyttävät ehdokkaat, jotka ovat jättäneet osallistumispyynnön mukaisen hakemuksen, hyväksytään mukaan rajoitettuun menettelyyn

(vko 24). 3. Lopullinen tarjouspyyntö toimitetaan tarjoajille Cloudia tarjouspalvelun kautta. Hankintayksikkö kutsuu tarjoajat yhtäaikaaisesti jättämään tarjouksensa. Kutsu sisältää linkin Tarjouspalvelu.fi -portaaliin, josta tarjouspyyntö liitteineen on tarjoajien saatavilla ja josta tarjous voidaan jättää. (vko 24-25). 4. Tarjoajat voivat esittää hankintaan liittyviä lisäkysymyksiä tarjouspyynnössä ilmoitettuun määräaikaan mennessä. (Ajankohta tarkentuu, kun tarjouspyynnön julkaisupäivä on tiedossa). 5. Tarjoukset tulee jättää määräaikaan mennessä Tarjouspalvelu.fi -portaalin kautta (vko 32). 6. Hankintayksikkö suorittaa tarjousten vertailun ilmoitettujen vertailuperusteiden mukaisesti (vkot 32-33). 7. Hankintapäätös liitteineen annetaan tiedoksi asianosaisille sähköisesti Cloudia -kilpailutusjärjestelmän kautta (vko 33). 8. 14 vrk odotusaika (vkot 33-34). 8. Sopimus solmitaan puitesopimukseen valittujen tarjoajien kanssa (vko 36). Ennen sopimuksen allekirjoituksia hankintayksikkö tarkistaa voittaneiden tarjoajien rikosrekisteriotteet. PUITEJÄRJESTELYN TOIMINTAMALLI Hankinnalla perustetaan puitejärjestely. Puitejärjestelyn sisäisen palveluntuottajan valinta tapahtuu ensisijaisesti etusijajärjestyksen perusteella. Tilaaja voi halutessaan tehdä myös kevennetyn kilpailutuksen. Kevennetty kilpailutus järjestetään puitesopimukseen valittujen toimittajien kesken. Toimittaja voi kevennetyn kilpailutuksen yhteydessä laskea hintojaan tarjouksessaan ilmoittamista hinnoista. Kevennetyn kilpailutuksen hinta ei voi kuitenkaan missään vaiheessa olla tarjoushintaa korkeampi. Kevennetyssä kilpailutuksessa päätöksenteon perusteena on kokonaistaloudellinen edullisuus. Kokonaistaloudellisesti edullisin tarjous on hinnaltaan halvin. Kevennetyn kilpailutuksen periaatteet ja vaiheet:

===== a) Tilaaja määrittelee tarvitsemansa työn ja laatii hintatiedustelun b) Tilaaja lähettää hintatiedustelun samanaikaisesti kaikille puitejärjestelyssä mukana oleville toimittajille c) Toimittaja lähettää tarjouksensa tilaajan määrittelemään määräaikaan mennessä, mikäli haluaa osallistua kevennettyyn tarjouskilpailuun (tarjouksessa tulee noudattaa puitesopimuksen ehtoja) d) Tilaaja vertailee saapuneet tarjoukset e) Tilaaja tiedottaa päätöksestä tarjouksen jättäneille tarjoajille f) Tilaaja dokumentoi ja arkistoi materiaalin g) Tilaaja tilaa työn päätöksenteon jälkeen voittaneelta tarjoajalta puitejärjestelyssä määriteltyjen sääntöjen ja ehtojen mukaisesti

2.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Servizzi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 79340000 Servizzi tar-reklamar u l-marketing

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 79960000 Servizzi tal-fotografija u anċillarji, 92100000

Servizzi taċ-ċinema u tal-video

2.1.2. Post tal-prestazzjoni

Belt: Oulu

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Pohjois-Pohjanmaa (FI1D9)

Pajjiż: Il-Finlandja

2.1.4. Informazzjoni ġenerali

Bażi legali:

Direttiva 2014/24/UE

2.1.5. Termini tal-akkwist

Termini tas-sottomissjoni:

Numru massimu ta' lottijiet li għalihom offerent wieħed jista' jissottometti offerti: 2

Termini tal-kuntratt:

Numru massimu ta' lottijiet li għalihom jistgħu jingħataw kuntratti lil offerent wieħed: 2

2.1.6. Raġunijiet għall-esklużjoni

Sors tal-motivi għall-eżklużjoni: Dokument Uniku Ewropew tal-Akkwist (DUEA)

5. Lott

5.1. Lott: LOT-0001

Titlu: Valokuvauspalvelut

Deskriizzjoni: Valokuvauspalvelu koostuu mm. seuraavista kuvauksista: * henkilöstö- ja henkilökuvaukset (ei studiokuvausta) * kohde- ja ympäristökuvaukset * asunto- ja rakennuskuvaukset * tapahtuma- ja tilannekuvaukset * opasmateriaalin kuvaukset eri julkaisualustoille (sosiaalinen media, painetut julkaisut) * markkinointi- ja kampanjakuvaukset * sosiaaliseen median soveltuvien kuvien tuottaminen * dronekuvaus Tilaaajalla on tarve pienille, lyhyille valokuvauskeikoille Oulun seudulla, jonka vuoksi kuvaajalta edellytetään nopeaa saatavuutta. Kuvaajalla tulee olla lisäksi Oulu-tuntemusta, koska kuvissa halutaan välittää oululaisuutta. Kuvauksen lisäksi palveluun sisältyy kuvien suunnittelu, toteutus ja jälkikäsittely. Dronekuvien osalta kuvaajalla tulee olla suoritettuna laillinen kauko-ohjaajan verkkokoe (ks. Finntraffic.fi: <https://www.finntraffic.fi/fi/uutiset/fintraffic-ohjeistaa-nain-lennatat-dronea-turvallisesti>).

Identifikatur intern: 1-0

5.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Servizzi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 79960000 Servizzi tal-fotografija u anċillarji

5.1.2. Post tal-prestazzjoni

Belt: Oulu

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Pohjois-Pohjanmaa (FI1D9)

Pajjiż: Il-Finlandja

5.1.3. Tul ta' żmien stmat

Tul ta' żmien: 24 Xhur

5.1.6. Informazzjoni ġenerali

Parteċipazzjoni riżervata:

Il-parteċipazzjoni mhijiex riżervata.

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): iva

Dan l-akkwist huwa adattat ukoll għall-intrapriżi żgħira u ta' daqs medju (SMEs): iva

5.1.7. Akkwist strateġiku

Għan soċjali promoss: Dileġenza dovuta fir-rigward tad-drittijiet tal-bniedem fil-katini ta' provvista globali, Kundizzjonijiet tax-xogħol ġusti

5.1.9. Kriterji tal-għażla

Sors tal-kriterji ta' għażla: Dokument Uniku Ewropew tal-Akkwist (DUEA)

Informazzjoni dwar it-tieni stadju ta' proċedura b'żewġ stadji:

Numru minimu ta' kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura: 5

Il-proċedura se ssir fi stadji suċċessivi. F'kull stadju, xi parteċipanti jistgħu jiġu eliminati

5.1.10. Kriterji tal-għoti

Kriterju:

Tip: Prezz

Isem: Kokonaishinta

Deskriizzjoni: Hintapisteet

Kategorija tal-kriterju tal-għoti piż: Fattur ta' ponderazzjoni (punti, eżatt)

Numru tal-kriterju għall-għoti: 40

Kriterju:

Tip: Kwalità

Isem: Kokonaislaatu

Deskrizzjoni: Laatupisteet

Kategorija tal-kriterju tal-għoti piż: Fattur ta' ponderazzjoni (punti, eżatt)

Numru tal-kriterju għall-għoti: 60

5.1.11. Dokumenti tal-akkwist

Skadenza biex tintalab informazzjoni addizzjonali: 18/05/2026 09:00:00 (UTC+00:00) Hin tal-Ewropa tal-Punent, GMT

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://tarjouspalvelu.fi/oulunsivakka?id=599503&tpk=0173be3f-87bf-470f-9e17-739ca1ea174c>

5.1.12. Termini tal-akkwist

Termini tas-sottomissjoni:

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://tarjouspalvelu.fi/oulunsivakka?id=599503&tpk=0173be3f-87bf-470f-9e17-739ca1ea174c>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partecipazzjoni: Finlandiż

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

L-offerenti jistgħu jifgħu aktar minn offerta waħda: Mhux permessa

Skadenza biex jintlaqgħu t-talbiet għall-partecipazzjoni: 02/06/2026 07:00:00 (UTC+00:00) Hin tal-Ewropa tal-Punent, GMT

Termini tal-kuntratt:

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettag fil-qafas ta' programmi ta' impjiegi protetti: Le

Fatturazzjoni elettronika: Permissa

Se tintuża l-ordni elettronika: iva

Se jintuża l-pagament elettroniku: iva

5.1.15. Tekniki

Ftehim qafas:

Ftehim qafas, parzjalment mingħajr ma terġa' tinfetaħ il-kompetizzjoni u parzjalment billi terġa' tinfetaħ il-kompetizzjoni

Numru massimu ta' partecipanti: 2

Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:

Ebda sistema dinamika ta' xiri

5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u rieżami

Organizzazzjoni tar-rieżami: Markkinaoikeus

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami: Oulun Sivakka Oy

5.1. Lott: LOT-0002

Titlu: Videotuotantopalvelut

Deskrizzjoni: Videotuotantopalvelu koostuu mm. seuraavista kuvauksista: * sosiaalisen median lyhytvideot * tapahtumavideot * tv-kampanjavidet Palveluun voi sisältyä toimeksiannosta riippuen lisäksi suunnittelua, kuvausta, editointia ja muuta jälkituotantoa. Tilaaja voi hankkia sopimukselta myös muuta videotuotantopalvelua tarpeen mukaan.

Identifikatur intern: 2-1

5.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Servizi

5.1.2. Post tal-prestazzjoni

Belt: Oulu

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Pohjois-Pohjanmaa (FI1D9)

Pajjiż: Il-Finlandja

5.1.3. Tul ta' żmien stmat

Tul ta' żmien: 24 Xhur

5.1.6. Informazzjoni ġenerali

Parteċipazzjoni riżervata:

Il-parteċipazzjoni mhijiex riżervata.

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): iva

Dan l-akkwist huwa adattat ukoll għall-intrapriżi żgħira u ta' daqs medju (SMEs): iva

5.1.7. Akkwist strateġiku

Għan soċjali promoss: Dileġenza dovuta fir-rigward tad-drittijiet tal-bniedem fil-katini ta' provvista globali, Kundizzjonijiet tax-xogħol ġusti

5.1.9. Kriterji tal-għażla

Sors tal-kriterji ta' għażla: Dokument Uniku Ewropew tal-Akkwist (DUEA)

Informazzjoni dwar it-tieni stadju ta' proċedura b'żewġ stadji:

Numru minimu ta' kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura: 5

Il-proċedura se ssir fi stadji suċċessivi. F'kull stadju, xi parteċipanti jistgħu jiġu eliminati

5.1.10. Kriterji tal-għoti

Kriterju:

Tip: Prezz

Isem: Kokonaishinta

Kriterju:

Tip: Kwalità

Isem: Kokonaislaatu

5.1.11. Dokumenti tal-akkwist

Skadenza biex tintalab informazzjoni addizzjonali: 18/05/2026 09:00:00 (UTC+00:00) Ħin tal-Ewropa tal-Punent, GMT

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://tarjouspalvelu.fi/oulunsivakka?id=599503&tpk=0173be3f-87bf-470f-9e17-739ca1ea174c>

5.1.12. Termini tal-akkwist

Termini tas-sottomissjoni:

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://tarjouspalvelu.fi/oulunsivakka?id=599503&tpk=0173be3f-87bf-470f-9e17-739ca1ea174c>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-parteċipazzjoni: Finlandiż

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

L-offerenti jistgħu jifgħu aktar minn offerta waħda: Mhux permessa

Skadenza biex jintlaqgħu t-talbiet għall-parteċipazzjoni: 02/06/2026 07:00:00 (UTC+00:00) Ħin tal-Ewropa tal-Punent, GMT

Termini tal-kuntratt:

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjiegi protetti: Le

Fatturazzjoni elettronika: Permessu
Se tintuża l-ordni elettronika: iva
Se jintuża l-pagament elettroniku: iva

5.1.15. Tekniki

Ftehim qafas:

Ftehim qafas, parzjalment mingħajr ma terġa' tinfetaħ il-kompetizzjoni u parzjalment billi terġa' tinfetaħ il-kompetizzjoni

Numru massimu ta' parteċipanti: 2

Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:

Ebda sistema dinamika ta' xiri

5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u rieżami

Organizzazzjoni tar-rieżami: Markkinaoikeus

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami: Oulun Sivakka Oy

8. Organizzazzjonijiet

8.1. ORG-0001

Isem uffiċjali: Oulun Sivakka Oy

Numru tar-reġistrazzjoni: 0510438-6

Indirizz postali: Myllytullinkatu 4

Belt: Oulu

Kodiċi postali: 90130

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Pohjois-Pohjanmaa (FI1D9)

Pajjiż: Il-Finlandja

Punt ta' kuntatt: hankinnat@sivakka.fi

Email: hankinnat@sivakka.fi

Telefown: +358 447108134

Indirizz tal-internet: <https://sivakka.fi>

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

Xerrej

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami

8.1. ORG-0002

Isem uffiċjali: Markkinaoikeus

Numru tar-reġistrazzjoni: 3006157-6

Indirizz postali: Radanrakentajantie 5

Belt: Helsinki

Kodiċi postali: 00520

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)

Pajjiż: Il-Finlandja

Email: markkinaoikeus@oikeus.fi

Telefown: +358 295643300

Indirizz tal-internet: <https://www.markkinaoikeus.fi>

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

Organizzazzjoni tar-rieżami

8.1. ORG-0003

Isem uffiċjali: Hansel Oy (Hilma)

Numru tar-reġistrazzjoni: FI09880841

Indirizz postali: Mannerheiminaukio 1a
Belt: Helsinki
Kodiċi postali: 00100
Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)
Pajjiż: Il-Finlandja
Punt ta' kuntatt: eSender
Email: tekninen@hankintailmoitukset.fi
Telefown: 029 55 636 30
Indirizz tal-internet: <http://hankintailmoitukset.fi>
Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:
TED eSender

Informazzjoni dwar l-avviż

Identifikatur/verżjoni tal-avviż: f6522f9f-be86-4f5c-bf84-5ee875e1f624 - 01
Tip ta' formola: Kompetizzjoni
Tip ta' avviż: Avviż tal-kuntratt jew tal-konċessjoni – reġim standard
Sottotip tal-avviż: 16
Data ta' meta ntbagħat l-avviż: 30/04/2026 14:23:02 (UTC+00:00) Hin tal-Ewropa tal-Punent, GMT
Data tad-dispaċċ tal-avviż (eSender): 30/04/2026 14:23:03 (UTC+00:00) Hin tal-Ewropa tal-Punent, GMT
Lingwi li bihom dan l-avviż huwa disponibbli uffiċjalment: Finlandiż
Numru tal-pubblikazzjoni tal-avviż: 306795-2026
Numru tal-ħarġa tal-ĠU S: 86/2026
Data tal-pubblikazzjoni: 05/05/2026